

Chambre des Représentants

SESSION 1960-1961.

BUDGET DE LA GENDARMERIE pour l'exercice 1961.

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre de la Défense Nationale, de Notre Ministre de l'Intérieur, de Notre Ministre de la Justice et de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre des Finances est chargé de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit :

Titre I. — Dépenses ordinaires.

Article premier.

Il est ouvert pour les dépenses ordinaires de l'exercice 1961 afférentes à la Gendarmerie et énumérées au tableau du Titre I ci-annexé, des crédits s'élevant à la somme de 1 529 786 000 francs.

Titre II. — Dépenses extraordinaires.

Art. 2.

Des crédits d'engagement sont ouverts pour un montant de 35 747 000 francs, répartis conformément au Titre II du tableau de la présente loi.

Il pourra être fait usage, dès le 1^{er} janvier 1962, des crédits d'engagement accordés par la présente loi et dont il n'aurait pas été fait emploi au 31 décembre 1961.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1960-1961.

BEGROTING VAN DE RIJKSWACHT voor het dienstjaar 1961.

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden. HEIL.

Op de voordracht van Onze Minister van Landsverdediging, Onze Minister van Binnenlandse Zaken, Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Financiën, en op in Raad overlegd advies van Onze Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Financiën is gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het wetsontwerp in te dienen, waarvan de tekst volgt :

Titel I. — Gewone uitgaven.

Eerste artikel.

Voor de aan het dienstjaar 1961 verbonden en in hierbijgaande tabel van Titel I opgesomde gewone uitgaven betreffende de Rijkswacht, zijn kredieten geopend die de som van 1 529 786 000 frank belopen.

Titel II. — Buitengewone uitgaven.

Art. 2.

Vastleggingskredieten zijn geopend ten bedrage van 35 747 000 frank, onderverdeeld overeenkomstig Titel II van de tabel van onderhavige wet.

Mogen met ingang van 1 januari 1962 gebruikt worden, de door onderhavige wet toegestane vastleggingskredieten welke op 31 december 1961 nog niet waren aangewend.

Art. 3.

Des crédits de paiement résultant des obligations contractées en exécution des autorisations accordées par la présente loi et par les lois antérieures sont ouverts jusqu'à concurrence de 24 825 000 francs, répartis conformément au Titre II du tableau de la présente loi.

Il pourra être fait usage, dès le 1^{er} janvier 1962, des crédits de paiement accordés par la présente loi et dont il n'aurait pas été fait emploi au 31 décembre 1961.

Art. 4.

Le Roi fixe, dans les limites de chacune des autorisations portées au tableau du Titre II de la présente loi, le montant du crédit à rattacher à la rubrique correspondante de l'exercice 1962 reconnu nécessaire à la réalisation de l'objet pour lequel le crédit a été alloué.

Il est fait usage de ces autorisations conformément au deuxième alinéa des articles 2 et 3 ci-dessus.

Art. 5.

Le 10 de chaque mois au plus tard, les comptables des dépenses engagées transmettent à la Cour des Comptes, en triple exemplaire, appuyé d'une copie certifiée conforme des contrats, marchés et tous autres documents d'engagement le compte des engagements enregistrés à la charge des autorisations accordées par la présente loi jusqu'au dernier jour du mois pour lequel le compte est rendu, en faisant apparaître distinctement les opérations propres au mois considéré.

La Cour des Comptes renvoie au Ministre des Finances, dans le délai de dix jours, deux exemplaires du compte munis de son visa, éventuellement après avoir rejeté de ce compte les engagements qui auraient été contractés en violation de toute disposition légale quelle qu'elle soit.

Les résultats de la comptabilité des dépenses engagées sont intégrés dans les comptes des budgets.

Donné à Bruxelles, le 3 novembre 1960.

Art. 3.

Betalingskredieten voortspruitend uit verplichtingen aangegaan in uitvoering van de door onderhavige wet en vroegere wetten verleende machtigingen zijn geopend ten belope van 24 825 000 frank onderverdeeld overeenkomstig Titel II van de tabel van onderhavige wet.

Mogen met ingang van 1 januari 1962 gebruikt worden, de door onderhavige wet toegestane betalingskredieten welke op 31 december 1961 nog niet waren aangewend.

Art. 4.

De Koning bepaalt, binnen de perken van elk van de machtigingen opgenomen in de tabel van Titel II van onderhavige wet, het bedrag dat aan de overeenstemmende rubriek van het dienstjaar 1962 dient gehecht, als zijnde noodzakelijk voor de verwezenlijking van het doel waarvoor het krediet werd verleend.

Deze machtigingen mogen aangewend worden overeenkomstig tweede lid van de artikelen 2 en 3 hierboven.

Art. 5.

Uiterlijk de tiende van elke maand, zenden de rekenplichtigen van de vastgelegde uitgaven aan het Rekenhof, in driedubbel exemplaar, gestaafd door een eensluidend afschrift van de contracten, overeenkomsten en alle andere vastleggingsbescheiden, de rekening van de vastleggingen geboekt tot de laatste dag van de maand waarvoor de rekening wordt opgemaakt, ten laste van de door de onderhavige wet toegestane machtigingen; de verrichtingen eigen aan de beschouwde maand zullen afzonderlijk op het dokument voorkomen.

Het Rekenhof zendt aan de Minister van Financiën, binnen de tien dagen, twee exemplaren van de rekening terug, bekleed met zijn visum, eventueel na verwerping uit deze rekening van de vastleggingsverrichtingen die in strijd met de wet mochten aangegaan zijn.

De uitslagen van de comptabiliteit der vastgelegde uitgaven worden opgenomen in de begrotingsrekeningen.

Gegeven te Brussel, 3 november 1960.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI :

Le Ministre de la Défense Nationale,

A. GILSON.

Le Ministre de l'Intérieur,

R. LEFEBVRE.

Le Ministre de la Justice,

A. LILAR.

Le Ministre des Finances,

J. VAN HOUTTE.

Le Ministre, Sous-Secrétaire d'Etat au Budget,

W. DE CLERCQ.

VAN KONINGSWEGE :

De Minister van Landsverdediging,

De Minister van Binnenlandse Zaken,

De Minister van Justitie,

De Minister van Financiën,

De Minister, Onderstaatssecretaris voor de Begroting,

TABLEAU

—

TABEL

TITRE I. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Article	LIBELLÉS	1961 Crédits sollicités Aangevraagde kredieten	
		par littera per littera	par article per artikel
CHAPITRE PREMIER. — DÉPENSES D'ADMINISTRATION GÉNÉRALE.			
§ 1. Rémunérations et indemnités.			
1 et 2	.....		—
3	Rémunération du personnel de la Gendarmerie		1 311 222
4 et 5	.....		—
6	Honoraires des avocats et des médecins. — Jetons de présence, frais de route et de séjour des personnes étrangères aux Administrations de l'Etat. — Dépenses de l'exercice courant et des exercices antérieurs afférents à la rémunération d'experts étrangers à la Gendarmerie et aux prestations de tiers		2 744
7	Allocations et indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat		110 998
8	.....		—
Total pour le § 1			1 424 964
§ 2. Dépenses de matériel et autres dépenses de fonctionnement.			
9	Eau, vapeur, gaz et électricité. — Autres dépenses de consommation. — Affranchissement de correspondances. — Télégrammes. — Abonnements et communications téléphoniques. — Loyer. — Impositions. — Redevances		19 496
10	Locaux, mobilier, matériel, équipements divers et chevaux: entretien et renouvellement. — Menues fournitures de bureau. — Acquisition d'ouvrages et de publications et abonnements aux journaux et publications officielles. — Impressions. — Reliures		17 593
11	.....		—
12	Fournitures effectuées à l'intervention de l'O. C. F. :		
	1. Combustibles solide et liquide	7 875	
	2. Fournitures de bureau	1 985	
			9 860
13	Achat et utilisation de véhicules, propriété de l'Etat		30 001
14	Dépenses afférentes aux déplacements (y compris les indemnités pour frais de déplacements allouées à certains membres de la famille de gendarmes gravement malades ou accidentés ou de gendarmes décédés); frais de réception et de représentation		18 056
15 et 16	.....		—
17	Dépenses diverses d'administration (les frais d'hospitalisation à l'étranger peuvent être payés par provision)		4 204
18	Achat en premier équipement de mobilier et de machines de bureau. — Travaux et autres fournitures de premier équipement		3 212
19	.....		—
Total pour le § 2			102 422
Total pour le chapitre I			1 527 386

(In duizendtallen frank.)

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1960 Crédits Kredieten	1959 Dépenses Uitgaven	T E K S T E N	Artikel
------------------------------	------------------------------	---------------	---------

EERSTE HOOFDSTUK. — UITGAVEN VAN ALGEMEEN BESTUUR.

§ 1. Bezoldigingen en vergoedingen.

—	—	.....	1 en 2
1 331 044	1 214 714	Bezoldigingen van het personeel der Rijkswacht	3
—	—	.....	4 en 5
2 844	2 944	Erelonen van advocaten en geneesheren. — Presentiegelden, reis- en verblijfkosten van de niet tot de Staatsdiensten behorende personen. — Uitgaven van het lopend dienstjaar en van de vroegere dienstjaren betreffende de bezoldiging van niet tot de Rijkswacht behorende deskundigen en de prestaties van derden.	6
110 884	108 784	Allerhande toelagen en vergoedingen aan het Staatsapparaat.	7
—	—	.....	8
1 444 772	1 326 442	Totaal voor § 1.	

§ 2. Uitgaven voor materiële behoeften en andere werkingsuitgaven.

18 731	16 883	Water, stoom, gas en electriciteit. — Andere verbruikskosten. — Frankering van brieven. — Telegrammen. — Abonnementen op de telefoon en telefoongesprekken. — Huur. — Belastingen. — Bijdragen.	9
18 146	17 041	Lokalen, meubilair, materieel, allerhande toerusting en paarden: onderhoud en vernieuwing. — Kleine bureaubehoeften. — Aanschaffen van werken en publicaties en abonnementen op dagbladen en officiële publicaties. — Drukwerken. — Inbindingen.	10
—	—	.....	11
7 875	6 579	Behoeften geleverd door tussenkomst van het C. B. B.:	12
1 985	1 678	1. Vaste en vloeibare brandstoffen.	
29 228	25 262	2. Bureaubehoeften.	
18 059	19 828	Aankoop en gebruik van voertuigen, eigendom van de Staat	13
—	—	.....	14
3 795	3 811	Uitgaven in verband met de verplaatsingen (met inbegrip van de vergoedingen voor reiskosten toegekend aan sommige familieleden van rijkswachters, die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn); receptie- en representatiekosten.	15 en 16
7 164	2 013	Diverse bestuursuitgaven (de kosten voor verpleging in het buitenland mogen bij wijze van provisie betaald worden).	17
—	—	.....	18
104 983	93 095	Aankoop, voor eerste uitrusting, van meubilair en bureaumachines. — Werken en andere leveringen voor eerste uitrusting.	19
1 549 755	1 419 537	Totaal voor § 2.	
		Totaal voor hoofdstuk I.	

HOOFDSTUK II. — TOELAGEN.

20 tot 25

HOOFDSTUK III. — WERKEN.

26 en 27

TITRE I. — DÉPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Article	LIBELLÉS	1961 Crédits sollicités <i>Aangevraagde kredieten</i>	
		par littera <i>per littera</i>	par article <i>per artikel</i>
	CHAPITRE IV. — AUTRES DÉPENSES.		
28	Dépenses courantes :		
	1. Dépenses résultant du stationnement de forces belges sur le territoire de la République Fédérale d'Allemagne		2 400
29	.....		—
	Total pour le chapitre IV		2 400
	Total pour le Titre I. — Dépenses ordinaires		1 529 786

(In duizendtallen frank.)

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1960 Crédits Kredieten	1959 Dépenses Uitgaven	T E K S T E N	Artikel
------------------------------	------------------------------	---------------	---------

HOOFDSTUK IV. — ANDERE UITGAVEN.

Lopende uitgaven :

28

2 400

2 400

1. Uitgaven voortspruitend uit het stationeren van Belgische strijdkrachten op het grondgebied van de Duitse Bondsrepubliek.

—

—

29

2 400

2 400

Totaal voor hoofdstuk IV.

1 552 155

1 421 937

Totaal voor Titel I. — Gewone uitgaven.

TITRE II. — DÉPENSES EXTRAORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN			
		Primitif — Oorspronkelijk	Ajusté — Aangepast	Engagements antérieurs — Vroegere verbintenissen	Autorisations 1960 — Machtigingen 1960	Autorisations nouvelles 1961 — Nieuwe machtigingen 1961	
1	2	3	4	5	6	7	

CHAPITRE IV.

CRÉDITS RELATIFS AUX IMMOBILISATIONS.

A. — IMMOBILISATIONS NOUVELLES.

§ 1. Crédits générateurs
de biens patrimoniaux de l'État.

61.441	Acquisition de charroi, de mobilier, d'équipement et de matériels divers :						
	1. Programme ouvert en 1960	15 800	—	—	15 800	—	
	2. Programme ouvert en 1961	35 747	—	—	—	35 747	
60.441	Acquisition de charroi, de mobilier, d'équipement et de matériels divers. Programme ouvert en 1959 (pour mémoire)	21 150	21 000	19 812	1 188	—	
58.441	Acquisition de charroi, de mobilier, d'équipement et de matériels divers. Programme ouvert en 1958 (pour mémoire)	15 309	14 109	15 309	—	—	
56.464	Acquisition de charroi, d'équipement et de matériel léger (pour mémoire) :						
	1. Programme ouvert en 1951	90 000	86 681	86 681	—	—	
	2. Programme ouvert en 1956	4 300	2 995	2 995	—	—	
Totaux pour le § 1 de la Section A du Chapitre IV ...					16 988	35 747	
Totaux pour le Titre II. — Dépenses extraordinaires.					16 988	35 747	

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté
du 3 novembre 1960.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI :

Le Ministre de la Défense Nationale.

A. GILSON.

Le Ministre de l'Intérieur,

R. LEFEBVRE.

Le Ministre de la Justice,

A. LILAR.

Le Ministre des Finances,

J. VAN HOUTTE.

Le Ministre, Sous-Secrétaire d'Etat au Budget,

W. DE CLERCQ.

(In duizendtallen frank.)

TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT — BETALINGSKREDIETEN					T E K S T E N	Art.
Plafond nouveau — <i>Nieuw plafon</i> 8	Dépenses antérieures — <i>Vroegere uitgaven</i> 9	Autorisations 1960 — <i>Machtigingen 1960</i> 10	Autorisations nouvelles 1961 — <i>Nieuwe machtigingen 1961</i> 11	Plafond nouveau — <i>Nieuw plafon</i> 12		
					13	14

HOOFDSTUK IV.

KREDIETEN BETREFFENDE DE BELEGGINGEN.

A. — NIEUWE BELEGGINGEN.

§ 1. Kredieten die patrimoniale goederen
voortbrengen ten behoeve van de Staat.

					Aankoop van voertuigen, meubilair, toerusting en aller- hande materieel :	61.441
15 800	—	8 000	4 825	12 825	1. In 1960 geopend programma.	
35 747	—	—	20 000	20 000	2. In 1961 geopend programma.	
					Aankoop van voertuigen, meubilair, toerusting en aller- hande materieel. In 1959 geopend programma (<i>pro memorie</i>).	60.441
21 000	116	20 884	—	21 000		
					Aankoop van voertuigen, meubilair, toerusting en aller- hande materieel. In 1958 geopend programma (<i>pro memorie</i>).	58.441
15 309	8 621	5 488	—	14 109		
					Aankoop van voertuigen, toerusting en licht materieel (<i>pro memorie</i>) :	56.164
86 681	86 274	433	—	86 707	1. In 1951 geopend programma.	
2 995	2 986	9	—	2 995	2. In 1956 geopend programma.	
		34 814	24 825		Totalen voor § 1 van Sectie A van Hoofdstuk IV.	
		34 814	24 825		Totalen voor Titel II. — Buitengewone uitgaven.	

Ons bekend en goedgekeurd om te worden gevoegd
bij Ons besluit van 3 november 1960.

BAUDOUIN.

VAN KONINGSWEGE :

De Minister van Landsverdediging.

A. GILSON.

De Minister van Binnenlandse Zaken.

R. LEFEBVRE.

De Minister van Justitie.

A. LILAR.

De Minister van Financiën.

J. VAN HOUTTE.

De Minister, Onderstaatssecretaris voor de Begroting.

W. DE CLERCQ.

PROGRAMME JUSTIFICATIF.

TITRE I. — DEPENSES ORDINAIRES.

CHAPITRE I.

Dépenses d'administration générale.

§ 1. Rémunérations et indemnités.

Art. 3. — *Rémunérations du personnel de la Gendarmerie.*

Crédit sollicité : 1 311 222 000 francs.

Rémunérations (voir tableau de décomposition des dépenses de personnel)	F	1 304 322 000
Versements à l'O.N.S.S. pour le personnel ayant effectué des services temporaires		500 000
Allocations au personnel affilié librement à une mutualité reconnue		6 400 000
	F	1 311 222 000

Abstraction faite des 40 millions de francs ajoutés par amendement parlementaire au crédit initial 1960 pour la couverture de créances 1959, le crédit sollicité accuse par rapport au crédit ajusté 1960 une majoration de 20 178 000 francs découlant d'une augmentation de l'effectif et du traitement moyens.

Art. 6. — *Honoraires des avocats et des médecins. — Jetons de présence, frais de route et de séjour des personnes étrangères aux administrations de l'Etat. — Dépenses de l'exercice courant et des exercices antérieurs afférentes à la rémunérations d'experts étrangers à la Gendarmerie et aux prestations de tiers.*

Crédit sollicité : 2 744 000 francs.

Honoraires de médecins et de vétérinaires civils ...	F	2 500 000
Honoraires des professeurs civils de l'Ecole d'application (310 heures de cours à 300 francs) ...		93 000
Logement avec ou sans nourriture chez l'habitant ...		150 000
Salaires des maréchaux-ferrants civils ...		1 000
	F	2 744 000

Art. 7. — *Allocations et indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat.*

Crédit sollicité : 110 998 000 francs.

Indemnités forfaitaires aux membres du personnel de la Gendarmerie au-dessous du rang d'officier affectés aux brigades spéciales de recherches et aux détachements judiciaires près les auditeurs militaires (396 membres des brigades spéciales de recherches et 41 membres des détachements judiciaires, soit 437 bénéficiaires pendant 252 jours = 110 124 jours à 45 francs par jour) ...	F	4 980 000
Frais de changement de résidence (environ 700 déménagements à ± 2 850 francs) ...		2 000 000
Indemnités de tenue et d'entretien d'équipement (307 officiers à 4 000 francs; 11 505 militaires subalternes à 3 750 francs) ...		44 372 000
Indemnités pour chien policier (55 chiens à 100 francs par mois) ...		66 000
Indemnités de monture (490 bénéficiaires à 120 francs par mois) ...		706 000
Indemnités de bicyclette (6 165 bénéficiaires à 70 francs par mois + 25 000 journées à F 2,50) ...		5 241 000
Allocations de logement au personnel subalterne de la Gendarmerie (6 100 bénéficiaires à 8 350 francs en moyenne) ...		50 935 000
Hautes paies pour décoration militaire ...		3 000
Allocations de commandant de brigade (18 brigades de 1 ^{re} catégorie à 9 000 francs; 196 brigades de 2 ^e catégorie à 6 000 francs; 383 brigades de 3 ^e catégorie à 3 000 francs) ...		2 487 000

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

HOOFDSTUK I.

Uitgaven van algemeen bestuur.

§ 1. Bezoldigingen en vergoedingen.

Art. 3. — *Bezoldigingen van het personeel der Rijkswacht.*

Aangevraagd krediet : 1 311 222 000 frank.

Bezoldigingen (zie uiteenzettingstabel der uitgaven voor personeel)	F	1 304 322 000
Stortingen aan de R.M.Z. voor het personeel dat tijdelijke diensten verstrekte		500 000
Toelagen aan het personeel dat vrij bij een erkend ziekenfonds is aangesloten		6 400 000
	F	1 311 222 000

Afgezien van de bij parlementair amendement aan het aanvankelijk krediet 1960 toegevoegde 40 miljoen frank voor de dekking van schuld-vorderingen 1959, vertoont het aangevraagde krediet, in vergelijking met het aangepaste krediet 1960, een verhoging van 20 178 000 frank voortspruitend uit een stijging van het gemiddeld effectief en de dito wedde.

Art. 6. — *Erelonen van advocaten en geneesheren. — Presentiegelden, reis- en verblijfkosten van de niet tot de Staatsdiensten behorende personen. — Uitgaven van het lopend dienstjaar en van de vroegere dienstjaren betreffende de bezoldiging van niet tot de Rijkswacht behorende deskundigen en de prestaties van derden.*

Aangevraagd krediet : 2 744 000 frank.

Erelonen van burgerlijke geneesheren en veeartsen ...	F	2 500 000
Erelonen van burgerlijke leraars aan de Applicatieschool (310 lesuren à 300 frank) ...		93 000
Huisvesting met of zonder voeding bij de inwoner ...		150 000
Lonen van de burgerlijke hoefsmeden ...		1 000
	F	2 744 000

Art. 7. — *Allehande toelagen en vergoedingen aan het Staatspersoneel.*

Aangevraagd krediet : 110 998 000 frank.

Forfaitaire vergoedingen aan de leden van het personeel der Rijkswacht beneden de rang van officier, die tot de bijzondere opsporingsbrigaden en tot de gerechtelijke detachementen bij de krijgsauditoraten behoren (396 leden van de opsporingsbrigaden en 41 leden van de gerechtelijke detachementen, zegge 437 gerechtigden tijdens 252 dagen = 110 124 dagen à 45 frank per dag) ...	F	4 980 000
Kosten wegens verandering van standplaats (ongeveer 700 verhuizingen à ± 2 850 frank) ...		2 000 000
Vergoedingen voor kledij en voor onderhoud van de uitrusting (307 officieren à 4 000 frank; 11 505 militairen van lagere rang à 3 750 frank) ...		44 372 000
Vergoedingen voor politiehond (55 honden à 100 frank per maand) ...		66 000
Vergoedingen voor rijpaard (490 gerechtigden à 120 frank per maand) ...		706 000
Rijwielvergoedingen (6 165 gerechtigden à 70 frank per maand + 25 000 dagen à F 2,50) ...		5 241 000
Huisvestingstoelagen aan het lager personeel van de Rijkswacht (6 100 gerechtigden met een gemiddelde van 8 350 frank) ...		50 935 000
Hogere soldijen wegens militair ereteken ...		3 000
Toelagen voor de brigade-commandanten (18 brigaden van 1 ^{ste} categorie à 9 000 frank; 196 brigaden van 2 ^e categorie à 6 000 frank; 383 brigaden van 3 ^e categorie à 3 000 frank) ...		2 487 000

Allocations aux sous-officiers commandant une section de la prévôté auprès des Forces belges en Allemagne (1 section de 1 ^{re} catégorie à 9 000 francs; 3 sections de 2 ^e catégorie à 6 000 francs; 4 sections de 3 ^e catégorie à 3 000 francs)	39 000
Primes de ferrure aux maréchaux-ferrants (480 chevaux à F 0,30 par jour et par cheval)	53 000
Allocations à certains fonctionnaires et officiers chargés de donner des cours dans les écoles de formation d'officiers (environ 1 780 heures à 65 francs)	116 000
F 110 998 000	

§ 2. Dépenses de matériel et autres dépenses de fonctionnement.

Art. 9. — *Eau, vapeur, gaz et électricité. — Autres dépenses de consommation. — Affranchissement de correspondances. — Télégrammes. — Abonnements et communications téléphoniques. — Loyers. — Impositions. — Redevances.*

Crédit sollicité : 19 496 000 francs.

Electricité	F 2 300 000
Eau	1 050 000
Gaz	120 000
Affranchissement de correspondances	15 000
Téléphone (communications, abonnements, location de lignes, etc.)	6 633 000
Réseau télex (abonnements, communications)	369 000
Télégrammes	7 000
Vidanges (enlèvement des immondices, vidanges des latrines, etc.)	125 000
Vivres des gendarmes admis en traitement dans les hôpitaux militaires pour accident survenu durant le service et par le fait du service et des gendarmes invalides du temps de paix ou maintenus dans les hôpitaux militaires pour le traitement des affections ou lésions causales de leur invalidité (7 300 journées à des taux variables)	220 000
Paille de couchage	4 000
Fourrage :	
— rations ordinaires	F 6 158 000
— suppléments	53 000
— réserve	253 000
	6 464 000
Munitions d'entraînement et expérimentales; explosifs et accessoires	1 300 000
Produits pharmaceutiques	114 000
Produits chimiques, produits détersifs et produits d'entretien	50 000
Produits photographiques et cinématographiques	284 000
Dépenses de consommation en rapport avec les matériaux généraux (matériel anti-incendie, matériel de campement, matériel de musique, matériel de sport, matériel électrique et matériel judiciaire)	401 000
Papiers et rubans pour téléscribes	40 000
F 19 496 000	

L'augmentation de 765 000 francs par rapport au crédit ajusté de 1960 est la résultante des diverses majorations et diminutions; la majoration la plus importante intéresse le poste « Téléphone » (+ 435 000 francs).

Art. 10. — *Lieux, mobilier, matériel, équipement divers et chevaux : entretien et renouvellement. — Menues fournitures de bureau. — Acquisitions d'ouvrages et de publications et abonnements aux journaux et publications officielles. — Impressions. — Reliures.*

Crédit sollicité : 17 593 000 francs.

Fournitures classiques	F 4 000
Abonnements aux journaux et publications officielles	75 000
Impressions, tirés à part et photocopies	120 000
Plans de villes et cartes terrestres	6 000
Fournitures de bureau non délivrées par l'O.C.F.	1 370 000
Mobilier :	
— entretien	350 000
— renouvellement	576 000

Toelagen aan de onderofficieren die het bevel voeren over een provostsectie bij de Belgische strijdkrachten in Duitsland (1 sectie van 1 ^{ste} categorie à 9 000 frank; 3 secties van 2 ^e categorie à 6 000 frank; 4 secties van 3 ^e categorie à 3 000 frank)	39 000
Beslagpremiën aan hoefsmeden (480 paarden à F 0,30 per dag en per paard)	53 000
Toelagen aan sommige ambtenaren en officieren belast met cursussen aan de opleidingsscholen voor officieren (ongeveer 1 780 uren à 65 frank)	116 000
F 110 998 000	

§ 2. Uitgaven voor materiele behoeften en andere werkingsuitgaven.

Art. 9. — *Water, stoom, gas en elektriciteit. — Andere verbruiksuitgaven. — Frankering van brieven. — Telegrammen. — Abonnements op de telefoon en telefoongesprekken. — Huurgelden. — Belastingen. — Bijdragen.*

Aangevraagd krediet : 19 496 000 frank.

Elektriciteit	F 2 300 000
Water	1 050 000
Gas	120 000
Frankering van brieven	15 000
Telefoon (gesprekken, abonnements, huur van lijnen, enz.)	6 633 000
Telexnet (abonnements, verbindingen)	369 000
Telegrammen	7 000
Ruiming (ontzuiging van vuilnis, ledigen van gemakken, enz.)	125 000
Leeftocht van de rijkswachters opgenomen in de militaire hospitalen wegens een gedurende de dienst en door het feit van de dienst opgelopen ongeval en van de rijkswachters invaliden van vredestdij in de militaire hospitalen opgenomen of behouden voor de behandeling van de kwalen of verwondingen waarvoor hun invaliditeit toegekend werd (7 300 dagen tegen veranderlijke bedragen)	220 000
Ligstro	4 000
Foerage :	
— gewone rantsoenen	F 6 158 000
— bijrantsoenen	53 000
— reserve	253 000
	6 464 000
Bekwamings- en proefammunitie; springstoffen en bijhorigheden	1 300 000
Pharmaceutische produkten	114 000
Scheikundige, zuiverings- en onderhoudsprodukten	50 000
Fotografische en kinematografische produkten	284 000
Verbruiksuitgaven in verband met het algemeen materieel (brandweer-, kampeer-, muziek-, sport-, elektrisch en gerechtelijk materieel)	401 000
Papier en lint voor telescriptoren	40 000
F 19 496 000	

De verhoging van 765 000 frank in vergelijking met het aangepaste krediet van 1960 is de resultante van diverse vermeerderingen en verminderingsen; de voornaamste vermeerdering belangt de post « Telefoon » (+ 435 000 frank) aan.

Art. 10. — *Lokalen, meubilair, materieel, allerhande toerusting en paarden, onderhoud en vernieuwing. — Kleine bureaubenodigdheden. — Aanschaffen van werken en publicaties en abonnements op dagbladen en officiële publicaties. — Drukwerken. — Inbindingen.*

Aangevraagd krediet : 17 593 000 frank.

Klasbehoefden	F 4 000
Abonnements op dagbladen en officiële publicaties	75 000
Drukwerk, overgedruken en fotocopiën	120 000
Stadsplannen en landkaarten	6 000
Bureaubenodigdheden niet door het C.B.B. bemiddeld.	1 370 000
Meubilair :	
— onderhoud	350 000
— vernieuwing	576 000

Entretien de l'armement	313 000
Matériel électronique, de transmission et de chiffrement :	
— entretien	1 216 000
— renouvellement	639 000
Matériel et matériaux de génie :	
— entretien	10 000
— renouvellement	5 000
Renouvellement de munitions	51 000
Habillement et équipement :	
— entretien	380 000
— renouvellement	533 000
Couchage :	
— entretien	52 000
— renouvellement	291 000
Matériel d'éducation physique et de sport :	
— entretien	87 000
— renouvellement	122 000
Entretien du matériel anti-incendie	130 000
Matériel hospitalier et médico-chirurgical :	
— entretien	11 000
— renouvellement	11 000
Matériel didactique et classique :	
— entretien	15 000
— renouvellement	40 000
Matériel ABC :	
— entretien	20 000
— renouvellement	10 000
Entretien du matériel photographique et cinématographique	25 000
Machines de bureau :	
— entretien	357 000
— renouvellement	184 000
Outils et machines-outils :	
— entretien	320 000
— renouvellement	436 000
Reliures	10 000
Renouvellement des ouvrages et publications	18 000
Renouvellement des ouvrages classiques	15 000
Chevaux :	
— entretien (fers, clous, etc.)	198 000
— remplacement	1 220 000
Entretien du matériel de cuisine et de réfectoire	65 000
Matériels généraux (matériel psychotechnique, de campement, de musique, de harnachement, d'écurie et de manège, judiciaire, de circulation routière, de dactyloscopie, divers) :	
— entretien	274 000
— renouvellement	375 000
Entretien ordinaire des bâtiments et installations : entretien incombant à l'occupant et salaires du personnel de nettoyage	7 604 000
Frais accessoires en rapport avec les marchés (frais de publication, timbres de licence, formulaires, licences, etc.)	5 000
Dépenses diverses pour la sécurité, l'hygiène et l'embellissement des lieux de travail	50 000
F	17 593 000

Art. 12. — Fournitures effectuées à l'intervention de l'O.C.F.

12-1. Combustibles solide et liquide.

Crédit sollicité : 7 875 000 francs.

Les besoins s'établissent comme suit :

Charbon	F	6 925 000
Coke		500 000
Bois		200 000
Gasol		250 000
F		7 875 000

12-2. Fournitures de bureau.

Crédit sollicité : 1 985 000 francs.

Besoins courants des unités et services.

Onderhoud van de bewapening	313 000
Electronische, transmissie- en cijfermaterieel :	
— onderhoud	1 216 000
— vernieuwing	639 000
Geniematerieel en geniematerialen :	
— onderhoud	10 000
— vernieuwing	5 000
Vernieuwing van ammunities	51 000
Kleding en uitrusting :	
— onderhoud	380 000
— vernieuwing	533 000
Nachtlegervoorwerpen :	
— onderhoud	52 000
— vernieuwing	291 000
Materieel voor lichamelijke opvoeding en sport :	
— onderhoud	87 000
— vernieuwing	122 000
Onderhoud van brandweermaterieel	130 000
Hospitaalmaterieel en medisch en heelkundig materieel :	
— onderhoud	11 000
— vernieuwing	11 000
Didactisch en klasmaterieel :	
— onderhoud	15 000
— vernieuwing	40 000
ABC-materieel :	
— onderhoud	20 000
— vernieuwing	10 000
Onderhoud van het fotografisch en kinematografisch materieel	25 000
Bureaumachines :	
— onderhoud	357 000
— vernieuwing	184 000
Gereedschap en werktuigmachines :	
— onderhoud	320 000
— vernieuwing	436 000
Inbindingen	10 000
Vernieuwing van de werken en publicaties	18 000
Vernieuwing van de klasboeken	15 000
Paarden :	
— onderhoud (hoefijzers, nagels, enz.)	198 000
— vervanging	1 220 000
Onderhoud van het keuken- en eetzaalmaterieel	65 000
Algemeen materieel (psychotechnisch-, kampeer-, muziek-, paardentuig-, paardenstal-, manege-, gerechtelijk, wegverkeer-, dactyloscopiematerieel, allerlei) :	
— onderhoud	274 000
— vernieuwing	375 000
Gewoon onderhoud der gebouwen en installaties : ten laste van de bewoner vallend onderhoud en lonen van het reinigingspersoneel	7 604 000
Bijkomstige uitgaven met betrekking tot de kopen (publicatiekosten, vergunningszegels, formulieren, vergunningen, enz.)	5 000
Allerhande uitgaven voor de veiligheid, de hygiëne en de verfraaiing der werkplaatsen	50 000
F	17 593 000

Art. 12. — Benodigheden geleverd door tussenkomst van het C.B.B.

12-1. Vaste en vloeibare brandstoffen.

Aangevraagd krediet : 7 875 000 frank.

De behoeften doen zich voor als volgt :

Kolen	F	6 925 000
Cokes		500 000
Brandhout		200 000
Gasol		250 000
F		7 875 000

12-2. Bureaubenodigheden.

Aangevraagd krediet : 1 985 000 frank.

Lopende behoeften van de eenheden en diensten.

Art. 13. — *Achat et utilisation de véhicules, propriété de l'Etat.*

Crédit sollicité : 30 001 000 francs.

Carburants, lubrifiants et ingrédients pour véhicules automoteurs	F 14 064 000
Entretien des véhicules de combat	220 000
Véhicules de transport :	
— entretien (rechanges, réparations dans l'industrie civile, etc.)	12 038 000
— renouvellement	3 679 000
F	30 001 000

L'augmentation de 773 000 francs par rapport au crédit de 1960 concerne les postes « Carburants, lubrifiants, etc. » (+ 364 000 francs) et « Renouvellement des véhicules de transport » (+ 409 000 francs).

Art. 14. — *Dépenses afférentes aux déplacements (y compris les indemnités pour frais de déplacements alloués à certains membres de la famille de gendarmes gravement malades ou accidentés ou de gendarmes décédés); frais de réception et de représentation.*

Crédit sollicité : 18 056 000 francs.

Indemnités kilométriques pour l'usage en mission de service, d'une voiture personnelle, moto ou vélo ... F	380 000
Indemnités pour missions et déplacements du personnel de l'Etat à l'intérieur du pays, à l'exclusion des frais de transport afférents à ces missions et déplacements	15 250 000
Indemnités pour missions et déplacements du personnel de l'Etat à l'étranger, y compris les frais de transport afférents à ces missions et déplacements	40 000
Frais de réception et de représentation	45 000
Indemnités pour frais de déplacement à certains membres de la famille de gendarmes gravement malades ou accidentés, ou de gendarmes décédés	5 000
Frais de transport de gendarmes invalides du temps de paix hospitalisés dans des formations hospitalières militaires ou dans des établissements civils	1 000
Transport généraux, titres de transport et autres frais de transport	2 300 000
Frais de transport de gendarmes décédés	35 000
F	18 056 000

Art. 17. — *Dépenses diverses d'administration (les frais d'hospitalisation à l'étranger peuvent être payés par provision).*

Crédit sollicité : 4 204 000 francs.

Fournitures effectuées par les pharmaciens civils ou agréés	F 2 900 000
Frais d'assurance	5 000
Location d'hélicoptères	318 000
Frais de scolarité des gendarmes désignés pour suivre des cours ou stages à l'étranger ou en Belgique	2 000
Frais résultant de la pratique de la natation	65 000
Frais résultant de revues, cérémonies, fêtes sportives, etc.	40 000
Photos pour LMP et LM du personnel subalterne	9 000
Hospitalisations dans les établissements civils	300 000
Hospitalisations en Suisse	40 000
Prothèses dentaires et chirurgicales; voiturettes pour invalides	500 000
Propagande pour le recrutement, etc.	20 000
Dépenses d'éducation générale (musées, théâtres, concerts, conférences en ville, etc.)	5 000
F	4 204 000

L'augmentation de 409 000 francs par rapport au crédit de 1960 concerne le poste « Fournitures effectuées par les pharmaciens civils ou agréés » à concurrence de 300 000 francs.

Art. 13. — *Aankoop en gebruik van voertuigen, eigendom van de Staat.*

Aangevraagd krediet : 30 001 000 frank.

Motorbrandstoffen, smeermiddelen en ingrediënten voor autovoertuigen	F 14 064 000
Onderhoud van de vechtwagens	220 000
Transportvoertuigen :	
— onderhoud (wisselstukken, herstellingen in de burgerlijke nijverheid, enz.)	12 038 000
— vernieuwing	3 679 000
F	30 001 000

De verhoging van 773 000 frank in vergelijking met het krediet van 1960 doet zich voor bij de posten « Motorbrandstoffen, smeermiddelen, enz. » (+ 364 000 frank) en « Vernieuwing van de transportvoertuigen » (+ 409 000 frank).

Art. 14. — *Uitgaven in verband met de verplaatsingen (met inbegrip van de vergoedingen voor reiskosten toegekend aan sommige familieleden van rijkswachters, die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn); receptie- en representatiekosten.*

Aangevraagd krediet : 18 056 000 frank.

Kilometervergoedingen voor het gebruik, in dienst-opdracht, van een eigen wagen, motorrijwiel of fiets. F	380 000
Vergoedingen voor zendingen en verplaatsingen van het Staatspersoneel in het binnenland, met uitsluiting van de vervoerkosten in verband met die zendingen en verplaatsingen	15 250 000
Vergoedingen voor zendingen en verplaatsingen van het Staatspersoneel in het buitenland, met inbegrip van de vervoerkosten in verband met die zendingen en verplaatsingen	40 000
Receptie- en representatiekosten	45 000
Vergoedingen voor reiskosten aan sommige familieleden van rijkswachters die ernstig ziek, door een ongeval getroffen of overleden zijn	5 000
Vervoerkosten van rijkswachters, invaliden van vreedstijd opgenomen in militaire of burgerlijke hospitaalinrichtingen	1 000
Algemeen vervoer, vervoerbewijzen en andere vervoerkosten	2 300 000
Vervoerkosten van overleden rijkswachters	35 000
F	18 056 000

Art. 17. — *Diverse bestuursuitgaven (de kosten voor verpleging in het buitenland mogen bij wijze van provisie betaald worden).*

Aangevraagd krediet : 4 204 000 frank.

Leveringen gedaan door burgerlijke of aangenomen apothekers	F 2 900 000
Verzekeringskosten	5 000
Huur van hefschroefvliegtuigen	318 000
Schoolgeld der rijkswachters aangewezen om in het buitenland of in België leergangen te volgen of proefdienst te doen	2 000
Kosten voortvloeiend uit de beoefening van de zwemsport	65 000
Kosten voortvloeiend uit wapenschouwingen, plechtigheden, sportfeesten, enz.	40 000
Foto's voor stam- en strafboekjes en militaire zakboekjes van het lager personeel	9 000
Verplegingen in de burgerlijke hospitalen	300 000
Verplegingen in Zwitserland	40 000
Tand- en heelkundige protheses; wagentjes voor invaliden	500 000
Propaganda voor de aanwerving, enz.	20 000
Uitgaven voor algemene opvoeding (musea, schouwburgen, concerten, voordrachten in de stad, enz.)	5 000
F	4 204 000

De vermeerdering van 409 000 frank in vergelijking met het krediet van 1960 betreft, tot een bedrag van 300 000 frank, de post « Leveringen gedaan door burgerlijke of aangenomen apothekers ».

Art. 18. — *Achat en premier équipement de mobilier et de machines de bureau. — Travaux et autres fournitures de premier équipement.*

Crédit sollicité : 3 212 000 francs.

Mobilier	F	176 000
Matériel de transmission		110 000
Habillement et équipement		1 133 000
Matériel anti-incendie		400 000
Matériel photographique		80 000
Outillage et machines outils		669 000
Matériel de campement		118 000
Matériel judiciaire		526 000
	F	3 212 000

CHAPITRE IV.

Autres dépenses.

Art. 28. — *Dépenses courantes.*

1. Dépenses résultant du stationnement de forces belges sur le territoire de la République Fédérale d'Allemagne.

Crédit sollicité : 2 400 000 francs.

Indemnités d'éloignement.

TITRE II. — DEPENSES EXTRAORDINAIRES.

Crédits relatifs aux immobilisations.

§ 1. Crédits générateurs de biens patrimoniaux de l'Etat.

Art. 61.441. — *Acquisition de charroi, de mobilier, d'équipement et de matériels divers.*

1. Programme ouvert en 1960.

Crédit de paiement sollicité : 4 825 000 francs.

Pour l'exécution de ce programme de 15 800 000 francs, ouvert à l'intervention du budget de 1960 (art. 441-2), il a déjà été alloué :

un crédit d'engagement de 15 800 000 francs;
un crédit de paiement de 8 000 000 de francs.

Il reste donc à solliciter à charge des exercices ultérieurs des crédits de paiement pour un montant de 2 975 000 francs.

2. Programme ouvert en 1961.

Crédit d'engagement sollicité : 35 747 000 francs.

Crédit de paiement sollicité : 20 000 000 de francs.

Matériel de circulation routière (charroi, équipement, radio, appareils spéciaux de mesure, matériel divers).	F	15 470 000
Outillage		1 347 000
Charroi autre que celui destiné à la circulation routière.		3 285 000
Matériel de transmission		4 000 000
Matériel électronique		585 000
Matériel de campement		5 940 000
Matériel ABC		5 120 000

Total ... F 35 747 000

L'exécution de ce programme s'échelonnait, en principe, sur les exercices 1961 et 1962.

Art. 18. — *Aankoop, voor eerste uitrusting, van meubilair, en bureau-machines. — Werken en andere leveringen voor eerste uitrusting.*

Aangevraagd krediet : 3 212 000 frank.

Meubilair	F	176 000
Transmissiematerieel		110 000
Kleding en uitrusting		1 133 000
Brandweermaterieel		400 000
Fotografisch materieel		80 000
Gereedschap en werktuigmachines		669 000
Kampeermaterieel		118 000
Gerechtelijk materieel		526 000
	F	3 212 000

HOOFDSTUK IV.

Andere uitgaven.

Art. 28. — *Lopende uitgaven.*

1. Uitgaven voortvloeiend uit het stationeren van Belgische strijdkrachten op het grondgebied van de Duitse Bondsrepubliek.

Aangevraagd krediet : 2 400 000 frank.

Verwijderingsvergoedingen.

TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

Kredieten betreffende de beleggingen.

§ 1. Kredieten die patrimoniale goederen voortbrengen ten behoeve van de Staat.

Art. 61.441. — *Aankoop van voertuigen, meubilair, toerusting en allerhande materieel.*

1. In 1960 geopend programma.

Aangevraagd betalingskrediet : 4 825 000 frank.

Voor de uitvoering van dit door tussenkomst van de begroting van 1960 (art. 441-2) geopend programma van 15 800 000 frank werd reeds toegekend :

een vastleggingskrediet van 15 800 000 frank;
een betalingskrediet van 8 000 000 frank.

Er blijven dus, ten laste van de latere dienstjaren, betalingskredieten voor een bedrag van 2 975 000 frank aan te vragen.

2. In 1961 geopend programma.

Aangevraagd vastleggingskrediet : 35 747 000 frank.

Aangevraagd betalingskrediet : 20 000 000 frank.

Materieel voor het wegverkeer (voertuigen, uitrusting, radio, speciale meettoestellen, allerlei materieel)	F	15 470 000
Gereedschap		1 347 000
Voertuigen andere dan die bestemd voor het wegverkeer.		3 285 000
Transmissiematerieel		4 000 000
Elektronisch materieel		585 000
Kampeermaterieel		5 940 000
ABC-materieel		5 120 000

Totaal ... F 35 747 000

De uitvoering van dit programma zal zich, in beginsel, over de dienstjaren 1961 en 1962 uitstrekken.

ANNEXE.

BIJLAGE.

Tableau de décomposition des dépenses de personnel

Uiteenzettingstabel van de personeelsuitgaven

Art.	D É S I G N A T I O N — A A N W I J Z I N G	Barème — Bacema Minimum Maximum		Cadre — Kader	Effectif au 1.VI.1960 — Effectief op 1.VI.1960	Effectif moyen de 1961 — Gemiddeld effectief van 1961	Évaluation — Raming
3	1° Détermination de la dépense pour le personnel en service au 1 ^{er} juin 1960. — <i>Bepaling van de uitgave voor het op 1 juni 1960 in dienst zijnde personeel :</i>						
	Lieutenant Général. — <i>Luitenant-Generaal</i>	350 000		1	0	1	—
	Général-Major. — <i>Generaal-Majoor</i>	316 000		1	2	1	632 000
	Colonel. — <i>Kolonel</i>	170 000 — 260 000		8	8	9	2 074 000
	Lieutenant-Colonel. — <i>Luitenant-Kolonel</i>	146 000 — 230 000		18	17	17	3 874 130
	Major. — <i>Majoor</i>	126 000 — 204 000		26	25	27	4 928 125
	Capitaine-Commandant. — <i>Kapitein-Commandant</i>	102 000 — 168 000		153	64	91	10 428 032
	Capitaine. — <i>Kapitein</i>	94 000 — 154 000			82	59	10 595 466
	Lieutenant. — <i>Luitenant</i>	86 000 — 128 000		120	62	68	6 377 134
	Sous-lieutenant. — <i>Onderluitenant</i>	82 000 — 124 000			35	34	3 290 000
	Adjutant-chef. — <i>Adjutant-chef</i>	78 800 — 110 000		360	360	359	39 357 720
	Adjutant. — <i>Adjutant</i>	70 800 — 102 000		600	598	604	57 278 832
	Premier Maréchal des logis-chef. — <i>Eerste Opperwachtmeester</i>	62 800 — 94 000		945	944	944	79 618 848
	Maréchal des logis-chef. — <i>Opperwachtmeester</i>	60 400 — 91 600		945	945	945	66 772 755
	Premier Maréchal des logis. — <i>Eerste Wachtmeester</i>	58 000 — 84 000		3 500	3 500	3 495	268 656 500
	Maréchal des logis. — <i>Wachtmeester</i>	56 000 — 82 000		4 200	4 200	4 197	280 736 400
	Brigadier. — <i>Brigadier</i>	51 200 — 62 000		900	806	800	41 957 942
	Gendarme. — <i>Rijkswachter</i>	50 000 — 60 800		400	175	161	8 767 500
				12 177 ⁽¹⁾	11 823 ⁽²⁾	11 812	
	a) Total des traitements bruts. — <i>Totaal der bruto-wedden</i>						885 345 384
	b) Nominations, promotions, augmentations, etc. — <i>Benoemingen, bevorderingen, verhogingen, enz.</i>						8 045 956
	c) Allocations incorporées au traitement : — <i>Bij de wedde ingelijfde toelagen :</i>						
	Allocations de loyer et de résidence. — <i>Haard- en standplaatstoelagen</i>						41 853 420
	Indemnités de naissance. — <i>Geboortevergoedingen</i>						3 310 000
	Allocations familiales. — <i>Kinderbijslagen</i>						121 776 900
	Indemnités pour frais funéraires. — <i>Vergoedingen wegens begrafeniskosten</i>						200 000
	Pécule de vacances (y compris le complément familial à ce pécule). — <i>Verlofgeld (met inbegrip van de gezinstoeslag bij het verlofgeld)</i>						31 922 100
	Total b+c. — <i>Totaal b+c</i>						207 108 376
	Total du 1°. — <i>Totaal 1°</i>						1 092 453 760

⁽¹⁾ Y compris 4 officiers supérieurs et 10 officiers subalternes de l'armée :

- 2 officiers supérieurs vétérinaires;
- 1 officier supérieur médecin;
- 8 officiers subalternes médecins;
- 1 officier supérieur administrateur militaire;
- 2 officiers subalternes d'administration.

⁽²⁾ Y compris 4 officiers supérieurs et 10 officiers subalternes de l'armée :

- 1 colonel médecin;
- 1 colonel vétérinaire;
- 1 lieutenant-colonel vétérinaire;
- 1 major administrateur militaire;
- 2 capitaines-commandants d'administration;
- 2 capitaines médecins;
- 6 sous-lieutenants de réserve médecins.

⁽¹⁾ Met inbegrip van 4 hoofdofficiëren en 10 lagere officieren van het leger :

- 2 hoofdofficiëren-veeartsen;
- 1 hoofdofficier-geneesheer;
- 8 lagere officieren-geneesheren;
- 1 hoofdofficier militair administrateur;
- 2 lagere officieren van administratie.

⁽²⁾ Met inbegrip van 4 hoofdofficiëren en 10 lagere officieren van het leger :

- 1 kolonel-geneesheer;
- 1 kolonel-veearts;
- 1 luitenant-kolonel veearts;
- 1 majoor militair administrateur;
- 2 capiteins-commandanten van administratie;
- 2 capiteins-geneesheren;
- 6 reserveonderluitenanten-geneesheren.

	Evaluation — Raming
2° Majoration pour index. — <i>Verhoging voor indexcijfer</i>	172 603 000
3° Revision d'échelles barémiques. — <i>Herziening van weddeschalen</i>	40 000 000
A. — Total 1°+2°+3°. — <i>Totaal 1°+2°+3°</i>	1 305 056 760
B. — Réduction pour départ. — <i>Vermindering voor vertrek</i>	735 251
Différence A—B. — <i>Vershil A—B</i>	1 304 321 509
Arrondi à. — <i>Afgerond tot</i>	1 304 322 000
	=====